

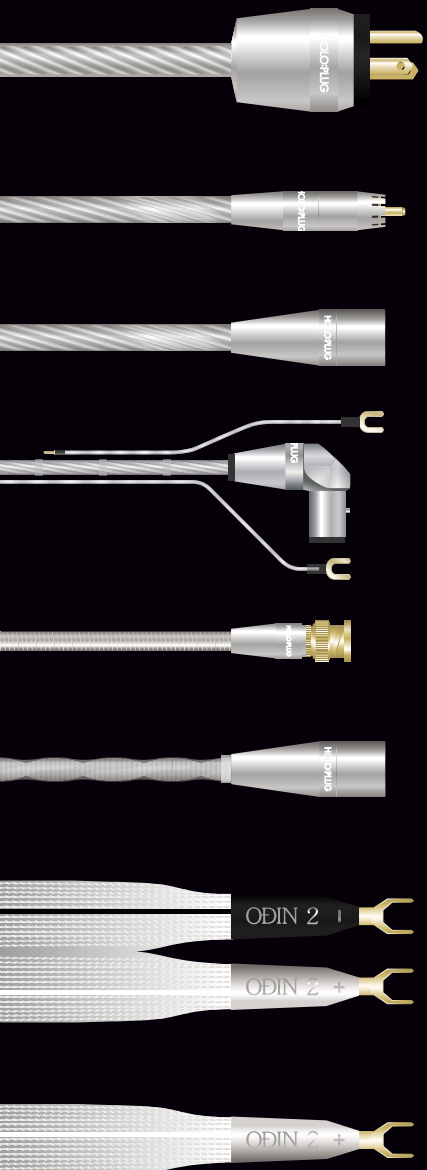


# OÐIN 2

BEDIENUNGSANLEITUNG



NÖRDOST



# ODIN 2

## BEDIENUNGSANLEITUNG

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der Nordost Supreme Reference Serie: Odin 2. Das Odin 2 Angebot umfasst die Spitzenprodukte unter den HiFi-Audiokabeln. Odin 2 Kabel werden unter Einsatz der modernsten Technik der Branche aus hervorragenden Materialien entwickelt und gefertigt, um Ihnen nicht nur ein lebendiges, dynamisches Klangbild Ihrer Musik zu bringen, sondern auch jede kleinste Nuance im Detail zu übertragen, so dass ein Realismus entsteht, den Sie bisher nur in einer Konzerthalle erleben konnten. Durch unsere Kombination fortschrittlichster, proprietärer Techniken wie die Dual Mono-Filament-Technik und Total Signal Control (TSC-Abschirmung) mit den zweckbestimmten HOLO:PLUG® Steckern von Nordost sind unsere neuen Supreme Reference-Kabel in der Lage, endlich die volle Klangentfaltung aus allen Komponenten Ihrer HiFi-Anlage zu übertragen.

Diese Bedienungsanleitung enthält die erforderlichen Informationen, damit Sie wissen, wie Sie Ihr Odin 2 Kabel wie vorgesehen benutzen und somit nicht nur die Leistung Ihrer Kabel sondern auch Ihres Sound-Systems als Ganzem optimieren können.

**Bitte stellen Sie durch Ausfüllen und Rücksendung der auf der Rückseite dieser Anleitung enthaltenen Garantiekarte sicher, dass Ihre Odin 2 Supreme Reference-Kabel bei Nordost registriert werden. Sie können auch das Produktregistrierungsformular auf unserer Website ausfüllen. Sobald wir die Registrierung erhalten haben, ist Ihr Odin 2 Kabel von einer lebenslangen Garantie gedeckt.**

## EINBRENNEN DER KABEL

Während der Fertigung wird die Isolierung über die Leiter extrudiert, wobei Gase eingeschlossen werden können. Dies in Kombination mit den hohen elektrischen Ladungen, die bei neuen Kabeln oft auftreten, kann einen kühlen, hellen Klang ergeben. Um dieses Problem zu beheben und die bestmögliche Klangqualität mit Odin 2 Kabeln zu erzielen, ist es wichtig, die Kabel einbrennen zu lassen.

In der Regel beträgt die Einbrennzeit mindestens 150 Stunden, bevor Sie die volle Qualität Ihrer neuen Kabel hören werden. Die einfachste Weise, Ihre Odin 2 Kabel einzubrennen, wäre jedoch, die Kabel für die VIDAR-Behandlung zu Ihrem Nordost Händler zu bringen. Sobald bei VIDAR Strom durch Ihre Kabel fließt, werden die eingeschlossenen Gase abgeführt und kleine Verunreinigungen im Metall der Leiter beginnen wie eine Diode zu funktionieren, die den Stromfluss in eine bestimmte Richtung begünstigen. Durch die Verwendung von extrem hohen Bandbreitensignalen sowie einer Reihe von sowohl ultra-niedrigen als auch hohen Frequenzdurchläufen belastet VIDAR die Leiter, neutralisiert die Ladung, verbessert den Signalfuss durch das Metall und bereitet die Oberfläche der Leiter mit Ultraschall auf. Die Änderungen in sowohl dem Leiter als auch dem Isolationsmaterial verfeinern die



Leistung der Audio-Kabel.

Das Einbrennen sollte am besten bereits beim Kauf vorgenommen werden, aber auch routinemäßige Wartungen sind durchaus sinnvoll. Wenn Kabel über einen längeren Zeitraum nicht verwendet werden, stagnieren sie. Aber selbst bei täglichem Gebrauch der Kabel tritt in allen elektrischen Geräten Leckstrom auf, der Ihre Kabel auflädt. Indem Sie Ihre Kabel mit VIDAR behandeln, sorgen Sie für eine Aufbereitung und ermöglichen erneut die Neutralisierung der Ladung.

Wenn Sie keinen Zugang zu VIDAR haben, bietet Ihnen Nordost eine System-Setup-Disc inklusive Tuning an, die Tracks zum Einbrennen des

Systems und zur Entmagnetisierung umfasst, so dass Sie Ihre Kabel selbst aufbereiten können. Diese Test-CD enthält ein umfangreiches Spektrum bewährter Diagnose-Tracks, die bei der Platzierung der Lautsprecher und Subwoofer-Integration, bei Leistungsprüfungen und bei Problemeingrenzungen helfen.



## NETZKABEL



Das Odin 2 Netzkabel ist das wichtigste Kabel in Ihrem Kabelbaum. Es gewährleistet die optimale Übertragung des Netzstroms frei von den schädlichen Auswirkungen elektromagnetischer Interferenzen und Funkfrequenzen, um einen reibungslosen Betrieb Ihres Sound-Systems zu gewährleisten. Bitte stellen Sie sicher, dass das IEC-Ende des Netzkabels fest in der IEC-Buchse steckt. Stecken Sie den Netzstecker dann in die Steckdose oder in Ihr QRT-Netzstromgerät. Beachten Sie beim Anschluss oder Wechsel des Odin 2 Netzkabels bitte,

dass die HOLO:PLUG® Stecker, die an allen unseren Netzkabeln vorhanden sind, bei versehentlichem Fallenlassen oder Streifen die Oberfläche von Geräten oder Möbeln zerkratzen können. Deshalb wird eine sorgfältige Handhabung empfohlen.

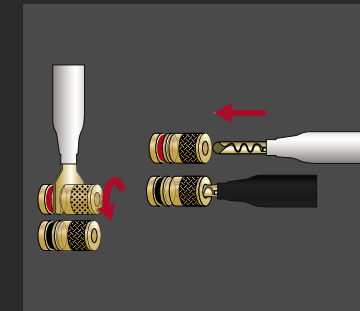
Immer mehr HiFi-Audiokomponenten erfordern die Verwendung von IEC C-19 Eingangssteckern. Aus diesem Grund bietet Nordost diese Upgrade-Option sowohl für unsere Odin 2 Netzkabel als auch für unsere QB8-Mark II Stromverteilereinheiten an.

## LAUTSPRECHERKABEL / BI-LEITERBRÜCKENKABEL

Odin 2 Lautsprecherkabel sind mit einem eigenen vergoldeten HOLO:PLUG® Flachstecker und massearmen Z-Bananenstecker von Nordost versehen. Gehen Sie zur Anbringung von Odin 2 Lautsprecherkabeln an Ihrem System wie folgt vor: Schließen Sie den schwarz umhüllten (-) Stecker sowohl am Verstärker als auch am Lautsprecher am schwarzen Terminal an. Schließen Sie den weiß (+) umhüllten Stecker am roten Terminal des Verstärkers und des Lautsprechers an. Alle Nordost-Kabel sind direktional. Um die höchste Klangqualität zu gewährleisten, müssen die Richtungspfeile auf den Holzblöcken in Richtung der Lautsprecher zeigen.

Odin 2 Lautsprecherkabel stehen nur in Keulenkonfiguration zur

Verfügung. Sollten Sie Geräte haben, die entweder Bi-Wire- oder Bi-Amping-Anschlüsse erfordern, investieren Sie in Odin 2 Bi-Wire-Brücken. Odin 2 Bi-Wire-Brücken sind eine exakte Verlängerung der Nordost Supreme Reference Lautsprecherkabel, wodurch eine gleichbleibende Klangsignatur im gesamten System entsteht.



PFEILE ZEIGEN IN  
SIGNALRICHTUNG



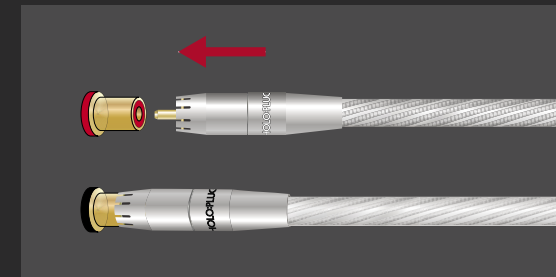
## VERBINDUNGSKABEL

Odin 2 Verbindungskabel sind mit farbkodierten Cinch- und XLR-Steckern versehen. Der Stecker, auf den „HOLO:PLUG“ in Schwarz eingraviert ist, sollte mit der schwarzen Buchse (linker Kanal) auf der Rückseite Ihrer Komponente verbunden werden. Der Stecker, auf den „HOLO:PLUG“ in Weiß eingraviert ist, sollte mit der roten Buchse (rechter Kanal) auf der Rückseite Ihrer Komponente

verbunden werden. Alle Nordost-Kabel sind direktional. Um die höchste Klangqualität zu gewährleisten, sollten die auf den Holzblöcken gezeigten Richtungspfeile in Richtung des Signals zeigen. Beispiel: Auf der Verbindung zwischen einem CD-Spieler und einem Verstärker sollten die Pfeile auf den Verstärker zeigen.

Es ist wichtig die Kabelgeometrie der Odin 2 Cinch- und XLR-Verbindungen,

die speziell für jede Terminierung ausgelegt sind, zu beachten. Aufgrund der unterschiedlichen Design-Unterschiede zwischen diesen beiden Kabeln ist der Wechsel der Terminierung von einer Art zur anderen nicht verfügbar.



PFEILE ZEIGEN IN SIGNALRICHTUNG



# TONEARM CABLE +

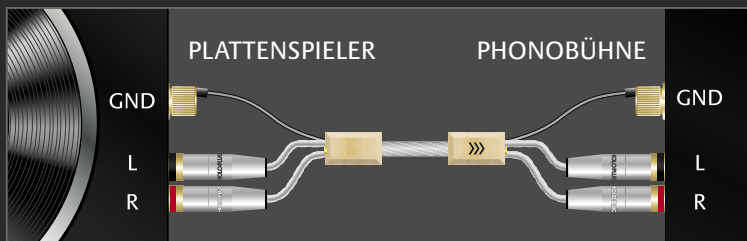
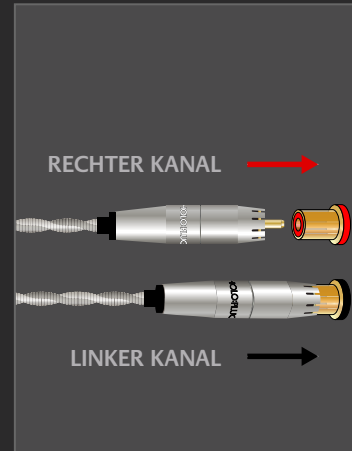
## 1. ANSCHLUSS

Verbinden Sie die DIN/RCA/XLR-Stecker mit den Ausgängen Ihres Plattenspielers und den Eingängen Ihrer Phonobühne. Bei Cinch- und XLR-Konfigurationen kennzeichnet der in Weiß eingravierte Anschluss „HOLO: PLUG“ den rechten Kanal und der in Schwarz eingravierte den linken Kanal.

Bitte beachten Sie, dass die Nordost Tonarmkabel richtungsabhängig sind. Stellen Sie zur korrekten Ausrichtung Ihres Kabels sicher, dass alle Pfeile auf den Breakout-Blöcken auf Ihre Phono Stufe zeigen.

## 2. ERDUNG

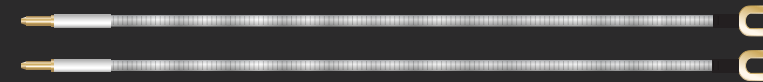
Wenn Sie beim Benutzen Ihres Plattenspielers irgendwelche Geräusche(Brummen)wahrnehmen, liegt höchstwahrscheinlich eine Erdungsschleife vor. Um dieses Problem zu beseitigen, müssen Sie die Erdung zwischen Ihrem Plattenspieler und der Phonobühne beseitigen. Die meisten Plattenspieler und Phonobühnen sind mit Erdungsschrauben an ihrem Chassis ausgestattet. Schließen Sie den Bond-Erdungsdraht (das mit Flachsteckern



## 3. ZUSÄTZLICH / SCHIRMERDUNG

Bei Bedarf können abnehmbare Erdungskabel in die Breakout-Blöcke des Kabels eingeführt werden, sodass Sie den TSC als zusätzliche Verhinderung von Erdschleifen verwenden können. Jedes einzigartige System mit

seiner speziellen Kombination von Komponenten und Steckern hat seine eigene ideale Erdungskonfiguration. Sie müssen nur herausfinden, welche für Sie am besten funktioniert...



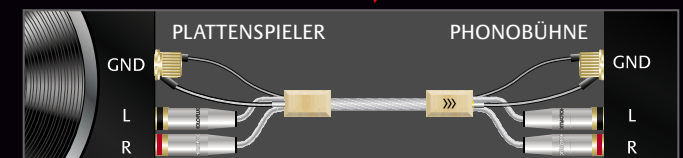
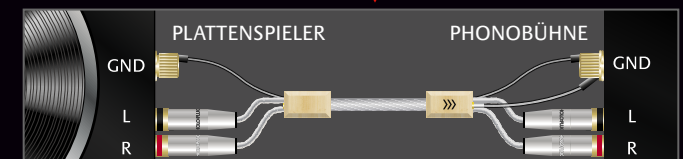
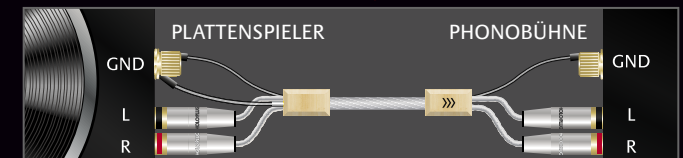
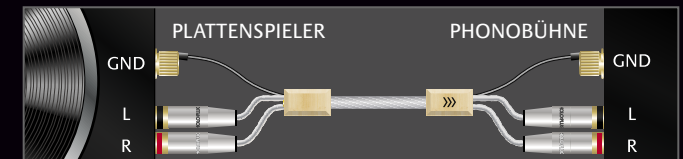
Spielen Sie zuerst etwas Musik ohne die abnehmbaren Erdungsdrähte ab und hören Sie, wie sie klingt.

Versuchen Sie dann, einen der abnehmbaren Erdungsdrähte an dem Ende anzuschließen, das am nächsten am Plattenspieler liegt. Verbinden Sie den Flachstecker des abnehmbaren Erdungskabels mit dem Erdungsposten Ihres Plattenspielers.

Wenn eine Erdungsoption am Phonobühnenende vorliegt, trennen Sie als nächstes den abnehmbaren Erdungsdraht vom Plattenspielerende des Tonarmkabels und stecken Sie es stattdessen in das Phonobühnenende. Verbinden Sie den Flachstecker des abnehmbaren Erdungsdrachts mit der Erdung der Phonobühne und hören Sie erneut zu.

Stecken Sie abschließend bei Bedarf die beiden abnehmbaren Erdungsdrähte an die beiden Enden Ihres Kabels, verbinden Sie diese mit dem Plattenspieler und der Phonobühne und hören Sie ein letztes Mal zu.

**Richten Sie auf der Grundlage Ihrer Ergebnisse jene Konfiguration ein, die in Ihrem System am wenigsten Rauschen verursacht.**





# BEDEUTUNG EINES VOLLSTÄNDIGEN KABELBAUMS

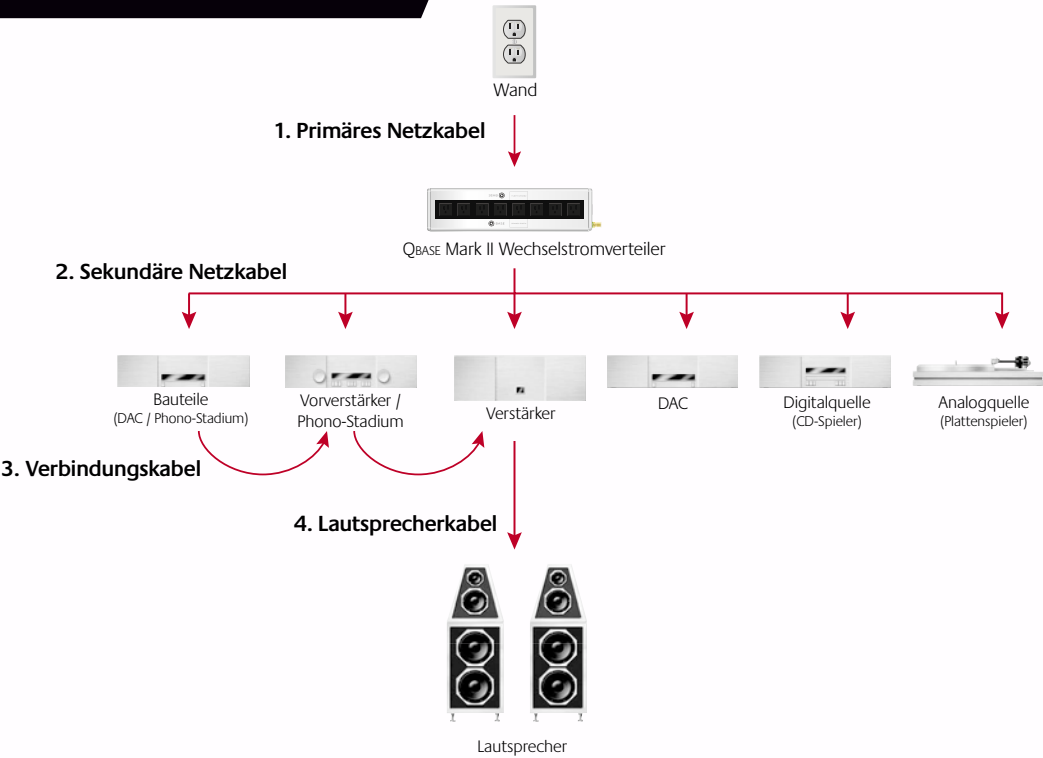
Odin 2 verwandelt Ihre HiFi-Anlage. Musikliebhaber, die ihre Systeme mit Supreme Reference-Kabeln vervollständigen, werden nicht nur das von ihnen erträumte Klangerlebnis erzielen, sondern unerwartete Details entdecken, die sie nie für möglich hielten. Mit Odin 2 kommen Sie

in den Genuss eines kompletten, unverfälschten Musikerlebnisses.

Wenn jedoch ein vollständiger Kabelbaum mit Odin 2 nicht sofort machbar ist, können Sie das Upgrade auch schrittweise vollziehen. Nordost bietet Ihnen einen vollständigen

Plan, der die Priorisierung Ihres System-Upgrades erleichtern sollte. Identifizieren Sie zunächst die wichtigsten Kabel in Ihrem System – das Netzkabel, das mit der Steckdose in der Wand verbunden wird und den QB8-Verteilerblock versorgt – und weiter auf der Abbildung nach unten ...

## KABEL IN DER REIHENFOLGE IHRER BEDEUTUNG



NÖRDOST



Kabeltyp .....

Seriennummer .....

Terminierung .....

Länge .....

Zur Beanspruchung der beschränkten Garantie der Nordost-Kabel auf Lebenszeit sollte der ursprüngliche Käufer die rechts gezeigte Karte ausfüllen und absenden oder das Produkt bei [www.nordost.com/product-registration.php](http://www.nordost.com/product-registration.php) registrieren



## ODIN 2

### Garantieregistrierungskarte

Diese Garantieregistrierungskarte bitte ausfüllen und innerhalb von 30 Tagen nach Kauf mit dem Beleg an folgende Adresse senden:

**Nordost, 93 Bartzak Drive,  
Holliston MA 01746, USA**

Die Garantieregistrierungskarte kann auch gescannt und per E-Mail an [info@nordost.com](mailto:info@nordost.com) oder per Fax gesendet werden an **+1 508 893 0115**

Name .....

Adresse .....

PLZ .....

Land .....

Tel.-Nr. ....

E-Mail .....

#### PRODUKTINFORMATIONEN

Kabeltyp .....

Seriennummer .....

Terminierung .....

Länge .....

Kaufdatum .....

Händlername .....

Land .....



NORDOST





NÖRDOST

Nordost 93 Bartzak Drive Holliston MA 01746 USA

E-mail: [info@nordost.com](mailto:info@nordost.com)

Website: [www.nordost.com](http://www.nordost.com)

AUG 2022